

## ОСНОВНИ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

- Уредът не може да се използва от лица (включително деца) с намалени физически, сетивни или умствени способности, както и без опит и познания, освен ако не са под наблюдение или обучени за безопасното използване на уреда от лице, което отговаря за тяхната безопасност.
- Децата трябва да бъдат наблюдавани, за да сте сигурни, че не играят с уреда.
- Почистването и поддръжката, които трябва да се извършват от потребителя, не трябва да се извършват от деца без наблюдение.
- Никога не потапяйте машината във вода, за да я почистите.
- Този уред е предназначен единствено за домашна употреба. Не се предвижда употреба в: помещения, предназначени за кухни на персонал в магазини, офиси и различни работни места, както и ферми за селски туризъм, хотели, мотели, други структури за настаняване на туристи и квартири.
- В случай на повреда на щепсела или хранващия кабел, те трябва да се подменят единствено от техническия сервиз, така че да се предотвратят всякакви рискове.

### САМО ЗА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАЗАР:

- Този уред може да се използва от деца на възраст над 8 години, ако са под наблюдение или ако са получили инструкции, отнасящи се до безопасната употреба на уреда и ако осъзнават рисковете, свързани с употребата му. Операциите по почистване и поддръжка от страна на потребителя не трябва да се извършват от деца, освен ако са над 8-годишна възраст и работят под наблюдение. Уредът и неговият кабел трябва да се съхраняват на недостъпно за деца под 8-годишна възраст място.
- Уредът може да се използва от лица с намалени физически, сетивни или умствени способности или такива, които нямат опит и познания, ако са под наблюдение или са получили инструкции за безопасното използване на уреда и осъзнават рисковете, свързани с употребата на уреда.
- Децата не трябва да играят с уреда.
- Изключвайте винаги уреда от хранващата мрежа, ако е оставен без надзор и преди да го монтирате, демонтирате или почистете.



Местата, на които е поставен този символ, се нагряват по време на употреба (символът е поставен само на някои модели).

## ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ



**Опасност!** Ако не се спазват предупрежденията, това може да доведе или да бъде причина за наранявания от електрически ток с риск за живота.

Тъй като уреда функционира с електрически ток, не бива да се изключва вероятността, че може да породи токови удари.

Следователно трябва да се придържате към следните предупреждения за безопасност:

- Не докосвайте уреда с мокри ръце и крака.
- Не докосвайте щепсела с мокри ръце.
- Уверете се, че контакта, който се използва е напълно и свободно достъпен, защото само така може да се извади щепсела при нужда.
- Ако искате да извадите щепсела от контакта, дръпнете директно щепсела. Никога не дърпайте кабела, защото може да се повреди.
- За да изключите напълно уреда, извадете щепсела от контакта на електрическата мрежа.
- В случай на повреда в уреда, не се опитвайте да го ремонтирате. Изключете уреда, извадете щепсела от контакта и се обърнете към техническия сервиз.
- Преди всяка операция по почистване, изключете машината, извадете щепсела от контакта на електрическата мрежа и оставете машината да се охлади.



**Внимание:** Неспазването на предупрежденията може да бъде или е причина за наранявания или повреди по уреда.

Съхранявайте опаковъчните материали (найлонови торбички, екструдирани полистирол) на места недостъпни за деца.



**Опасност от изгаряния!** Неспазването на предупрежденията може да бъде или е причина за опарвания или изгаряния.

Този уред произвежда топла вода и когато функционира, може да се образува водна пара.

Трябва да внимавате да не влизате в контакт със струи вода или топла пара.

### Използване по предназначение

Този уред е предназначен за приготвяне на кафе или за затопляне на напитки.

Всяка друга употреба трябва да се счита не по предназначение и следователно опасна. Производителят не е отговорен за щети, произтичащи от употреба не по предназначение на уреда.

### Инструкции за употреба

Прочетете внимателно тези инструкции, преди да използвате уреда. Неспазването на тези инструкции може да доведе до наранявания или повреди по уреда.

Производителят не отговаря за щети, произтичащи от неспазването на тези инструкции за употреба.



### Забележка:

Съхранявайте грижливо тези инструкции. Когато уредът се преотстъпва на други лица, трябва да им бъдат предоставени също и инструкциите за употреба.

### Проверка на уреда

След като сте отстранили опаковката, уверете се, че целостта на уреда не е нарушена и че са налични всички аксесоари. Да не се използва уреда при наличието на очевидни повреди. Обърнете се към отдела за технически сервиз на De'Longhi.

### ОПИСАНИЕ НА УРЕДА

(стр. 3 - А)

- A1. Плот за чаши/Система за затопляне на чаши
- A2. Приставка контейнер за мляко/диспенсър за вода
- A3. Главен прекъсвач ON/OFF
- A4. Място на конектора на захранващия кабел
- A5. Душ на бойлера/Група инфузори
- A6. Място на резервоара за вода
- A7. Капак на резервоара за вода
- A8. Резервоар за вода с място за филтъра за вода
- A9. Индикатор за минимално ниво на водата
- A10. Ваничка за събиране на остатъчни капки
- A11. Индикатор за максимално ниво на водата във ваничката за събиране на капки
- A12. Поставка за чаши
- A13. Подвижно отделение за чаши лате макиато/кафе с мляко
- A14. Бутон за затопляне на чашите

### Описание на контролния панел (В)

(стр. 3 - В)

- V1. Бутон ON/Stand-by
- V2. Индикатор ON/Stand-by
- V3. Бутон за приготвяне на 1 чаша
- V4. Индикатор "температура ОК"/приготвяне на 1 чаша
- V5. Бутон за приготвяне на 2 чаши
- V6. Индикатор "температура ОК"/приготвяне на 2 чаши
- V7. Бутон за приготвяне на топла вода
- V8. Индикатор за приготвяне на топла вода
- V9. Бутон за пускане на капучино/топло мляко
- V10. Индикатор "температура ОК"/приготвяне на капучино/топло мляко
- V11. Бутон за приготвяне на лате макиато/топло мляко
- V12. Индикатор "температура ОК"/приготвяне на лате макиато/топло мляко

## Описание на аксесоарите

(стр. 2 - D)

- C1. Поставка за филтъра
- C2. Филтър крема 1 кафе
- C3. Филтър крема 2 кафета
- C4. Филтър крема капсули ESE
- C5. Захранващ кабел (отстраняем)
- C6. Мярка за дозиране
- C7. Диспенсър за вода, отстраняем
- C8. Реактивна лента за определяне на твърдостта на водата  
(Total hardness test)
- C9. Препарат за отстраняване на варовик
- C10. Филтър за омекотяване на водата

## Описание на контейнера за млякото

(стр. 2 - D)

- D1. Капак на системата за разбиване на мляко
- D2. Бутон CLEAN
- D3. Тръбичка за пускане на мляко
- D4. Смукателна тръбичка за млякото
- D5. Контейнер за мляко

## ИНСТАЛИРАНЕ НА УРЕДА



### Внимание!

Когато се инсталира уредът, трябва да се спазват следните предупреждения за безопасност:

- Евентуалното проникване на вода в уреда би могло да го повреди.  
Не поставяйте уреда в близост до кранчета за вода или мивки.
- Уредът може да се повреди, ако водата втре в него замръзне.  
Не инсталирайте уреда в следа, където температурата може да слезе под точката на замръзване.
- Поставете захранващия кабел, така че да не се повреди от режещи ъгли или от контакт с топли повърхности (напр. електрически котлони).
- Уредът излъчва топлина в околната среда. След като сте поставили уреда върху работната повърхност, проверете, дали остава свободно пространство от поне 3 cm между повърхностите на уреда, страничните части и задната част и поне разстояние от 15 cm над кафе машината.

## Свързване на уреда



### Внимание!

Уверете се, че напрежението на електрическата мрежа съответства на това, което е посочено на табелата с данни на долната част на уреда.

Вкарайте конектора на захранващия кабел в специалното място върху обратната страна на уреда (фиг. 1); после вкарайте щепсела в контакта.

Свържете уреда само към контакт, инсталиран според изискванията, с минимален капацитет от 10A и с ефикасно заземяване.

В случай на несъвместимост между контакта и щепсела на уреда, да се замени контакта с друг подходящ тип от квалифициран персонал.

## НАПЪЛВАНЕ НА РЕЗЕРВОАРА ЗА ВОДА




1. Извадете резервоара за вода и го напълнете с прясна чиста вода като внимавате да не налеете над надписа MAX (фиг. 2).
2. След това поставете резервоара в машината (фиг. 3).



### Внимание!

Никога не пускайте уреда да функционира без вода в резервоара или без резервоар.



## ПЪРВО ПУСКАНЕ В ЕКСПЛОАТАЦИЯ НА УРЕДА

1. Поставете поставката на филтъра в машината: за правилното поставяне изравнете дръжката на поставката за филтъра до символа  OPEN (фиг. 4) и я завъртете надясно, докато застане до положение  CLOSE (фиг. 5);
2. Пуснете уреда като натиснете в пол. I Главния прекъсвач I/O поставен на задната страна: уредът извършва автодиагностика, сигнализирана от последователното мигане на индикаторните лампи;
3. Като приключи автодиагностиката, индикатор "приготвяне на топла вода" (B8) мига, докато останалите изгасват: уредът сигнализира, че е необходимо да се включи диспенсъра за топла вода (фиг. 6);
4. Поставете под диспенсъра съд с минимална вместимост 100 ml (фиг. 7);
5. Натиснете бутон "топла вода" : пускането започва и прекъсва автоматично;



### Забелжка:

Ако мигат индикаторите  и , натиснете отново бутона .

6. За да изплакнете вътрешните системи на машината, поставете съд под диспенсъра за кафе (фиг. 8) и натиснете бутона . Повторете тази операция 5 пъти;
7. След това пристъпете към изплакването на системата за "пара": поставете съд под диспенсъра за топла вода (фиг. 7) и натиснете бутона . Повторете тази операция 5 пъти. (Ако е необходимо, напълнете резервоара).

**i Забележка:** изплакването на вътрешните системи се препоръчва, дори и в случай, ако машината не се използва за дълго време.

## АКТИВИРАНЕ НА ФИЛТЪРА ЗА ОМЕКОТЯВАНЕ

Някои модели имат филтър за омекоत्याване (С10): ако вашият модел не разполага с такъв, ви препоръчваме да го закупите в оторизирани центрове за обслужване на уреди De'Longhi.

За правилна употреба на филтъра, следвайте инструкциите, посочени по-долу.

1. Извадете филтъра от опаковката;
2. Завъртете диска на индикатора за датата (фиг. 8), за да се визуализират следващите 2 месеца на употреба;




**i Забележка**

Филтърът е годен два месеца при нормална употреба на уреда, ако обаче машината не се използва с инсталиран филтър, филтърът е годен най-много 3 седмици.

3. За да активирате филтъра, пуснете чешмяна вода в отвора на филтъра, както е посочено на фигурата, докато водата изтече от страничните отвори за повече от минута (фиг. 9);
4. Извадете резервоара (ако е необходимо, напълнете го с вода);
5. Поставете филтъра в резервоара за вода и го потопете изцяло за около десет секунди, като го наклоняте и натискате леко, за да изведете навън мехурчетата с въздух (фиг. 10);
6. Поставете филтъра в специалното място (фиг. 11) и го натиснете докрай, след това затворете резервоара с капака и поставете резервоара в машината.



Сега филтърът е активиран и може да пристъпите към използването на машината.

## НАСТРОЙКИ НА МЕНЮТО

За да влезете в менюто, трябва да се уверите, че уредът е в режим stand-by, след това натиснете едновременно бутони  и , докато мига индикатор ON/Standby (B2): уредът е в режим програмиране. Направете желаните настройки на машината; за да излезете от меню програмиране, натиснете бутона .

## Настройване на температурата



Ако желаете да промените температурата на водата за приготвяне на кафето, процедурата, както е описано по-долу:

1. Влезте в меню програмиране;
2. Натиснете бутона  и го дръжте натиснат, докато светнат индикаторите за желаната температура (виж "таблица за регулиране на температурата и standby", след следващия параграф);
3. Когато светват индикаторите, които съответстват на избраната стойност, спрете да натискате бутон;
4. След това натиснете бутона,  за да изключите уреда (stand-by).

## Настройване на Stand-by

Ако уредът не се използва за определен период от време (различно, в зависимост от моделите), той се изключва автоматично (индикатор ON/Stand-by изгасва).

Възможно е да се настрои автоматичното изключване, така че уредът да се самоизключва след определено време. Процедурата, както е посочено по-долу:

1. Влезте в меню програмиране;
2. Натиснете бутона  и го дръжте натиснат, докато светнат съответните индикатори за желания интервал, през който не се използва машината (виж таблицата);
3. Когато светнат индикаторите, които отговарят на желаната стойност, спрете да натискате бутона.
4. След това натиснете бутона,  за да изключите уреда (stand-by).

**Таблица за настройване на температурата и stand by**


Температура	Съответстващи индикатори	Stand-by след
Ниска	 	15 минути
Средна	   	75 минути
Висока	     	3 часа

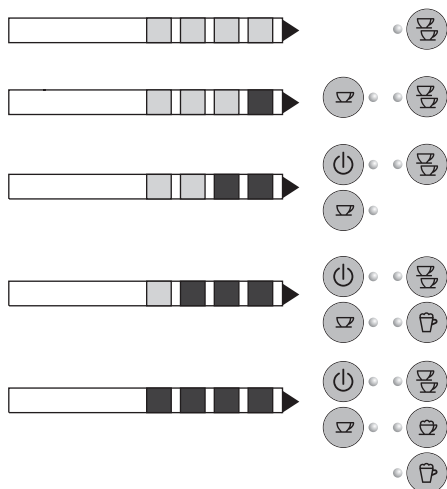
## Настройване на твърдостта на водата

Индикаторите, които сигнализират за отстраняването на варовика от уреда, светват след предварително зададен период на функциониране, който зависи от твърдостта на водата.

Ако желаете, е възможно да програмирате машината в зависимост от реалната твърдост на водата в съответния регион, като по този

начин операцията по отстраняване на варовика се прави по-рядко. Процедирайте, както е посочено по-долу:

1. Извадете от опаковката предоставената реактивна лентичка "TOTAL HARDNESS TEST" (C8);
2. Потопете напълно лентичката в чаша с вода за една секунда;
3. Извадете лентичката от водата леко я разтръскайте. След около минута се образуват 1, 2, 3 или 4 квадратчета с червен цвят, в зависимост от твърдостта на водата (4 червени квадратчета = много твърда вода);
4. Влезте в меню програмиране;
5. След като получите резултата от лентичката, натиснете и дръжте натиснат бутон "топла вода",  докато светнат индикаторите, както е посочено на следващата таблица;



6. Когато светнат индикаторите съответстващи на отчетената твърдост на водата, спрете да натискате бутона;
7. След това натиснете бутона,  за да изключите уреда (stand-by).



### **Забележка:**

Ако се използва правилно филтърът за омекотяване, настройте на по-ниска стойност твърдостта на водата в сравнение с отчетената от лентата стойност.

## **ВКЛЮЧВАНЕ И STAND BY**

Когато главния прекъсвач е в пол. I, включете и изключете (stand-by) уреда като натиснете бутон . Уредът автоматично се изключва (stand-by) след определен период от време (виж пар. "Настройване на Stand-by")





## **ПРИГОТВЯНЕ НА ЕСПРЕСО С МЛЯНО КАФЕ**

1. Поставете филтъра за мляно кафе (C2 или C3) в поставката за филтъра (фиг. 12). Използвайте филтъра,  ако желаете да направите едно кафе или филтър,  ако желаете да направите 2 кафета;

2. Ако желаете да пригответе само едно кафе, напълнете филтъра с една мерителна лъжица, пълна до ръба, около 7gr (фиг. 13). Ако обаче желаете да пригответе две кафета, напълнете филтъра с две мерителни лъжички мляно кафе (около 7+7 gr). Пълнете филтъра на малки дози, за да не излиза от него мляното кафе;

### **Внимание:**

за правилно функциониране, преди да напълните филтъра с мляно кафе, уверявайте се винаги, дали във филтъра няма остатъци от кафе от предишната употреба.

3. Разпределете равномерно мляното кафе и натиснете леко с пресата (фиг. 14). Пресването на мляното кафе е много важно, за да се получи хубаво кафе еспресо. Ако се пресова много, кафето ще излиза бавно и ще бъде силно. Ако се пресова малко, обаче, кафето ще излезе прекалено бързо и ще бъде слабо;
4. Отстранете евентуални излишъци от кафе от ръба на поставката за филтъра и я поставете в машината: за правилно поставяне изравнете дръжката на поставката за филтъра със символ  OPEN (фиг. 4), поставете поставката за филтъра и завъртете дръжката надясно, докато застане до положение  CLOSE (фиг. 5);
5. Поставете чашата или чашите под чучурите на поставката за филтъра (фиг. 15). Препоръчва се да се затоплят чашите, преди да се прави кафе, като се изплакнат с малко топла вода;
6. Уверете се, че индикаторите за бутоните за приготвяне на кафе светят, след това натиснете бутона за пускане на кафето ( or ): уредът пуска и спира подаването на кафето автоматично.

### **Забележка:**

- Докато машината приготвя кафето, изтичането може да бъде спряно във всеки един момент, като натиснете бутона за пускане на кафето, натиснат преди това.
- Щом приключи приготвянето на кафето, ако желаете да увеличите количеството кафе в чашата, е достатъчно да държите натиснат (до 3 секунди) бутонът за пускане, натиснат преди това.
- За да свалите поставката за филтъра, завъртете ръкохватката от дясно наляво.

### **Опасност от изгаряния!**

За да избегнете изпърсквания, не сваляйте никога поставката, докато машината прави кафе и изчакайте няколко секунди след приготвянето на кафето.


## **КАК ДА ПРИГОТВИМ ЕСПРЕСО С КАПСУЛИ**

### **Забележка:**

да се използват капсули, които отговарят на стандарт ESE: той е посочен на опаковките със следния маркировъчен знак.





Стандартът ESE е система, възприета от най-големите производители на капсули и позволява приготвяне на кафе еспресо по лесен и чист начин.

1. Поставете филтъра за кафе на капсули (D4 ) в поставката за филтъра;
2. Поставете една капсула, като я центрирате, възможно най-добре над филтъра (фиг. 16). Винаги следвайте указанията на опаковката на капсулите, за правилно позициониране на капсулата върху филтъра;
3. Спазвайте инструкциите от точка 4 на предишния параграф, като имате предвид че можете да направите само едно кафе;

## ПРОГРАМИРАНЕ НА КОЛИЧЕСТВОТО КАФЕ В ЧАШАТА

Машината е програмирана фабрично да пуска стандартно количество. Ако желаете да промените това количество, процедирайте по следния начин:

1. Поставете чашата под чучурите на поставката за филтъра;
2. Натиснете бутона, който желаете да програмирате ( или ) и го дръжте натиснат. Машината започва да пуска кафето;
3. Щом достигне желаното количество в чашата, спрете да натискате бутона: машината спира да пуска кафе.

На този етап машината е препрограмизирана в съответствие с новите количества.

## ПРИГОТВЯНЕ НА НАПИТКИ С МЛЯКО

### **Забележка!**

- За да избегнете получаването на мляко с малко пяна или с големи мехури, почиствайте винаги капака на системата за разбиване на мляко (D1) и приставката за контейнера за мляко/диспенсъра за вода (A2), както е описано в параграф “почистване на контейнера за мляко” от стр. 248 и 250 и “почистване на приставката на контейнера за мляко/диспенсъра за вода” от стр. 250.

### Напълнете и поставете контейнера с мляко

1. Свалете капака (D1- фиг. 17);
2. Напълнете контейнера с мляко (D5) с достатъчно количество мляко, като не превишавате максималното количество от 0,5 l (фиг. 18). Имайте предвид, че всяка линияка, отпечатана отстрани на контейнера, съответства на 100 ml мляко;

### **Забележка!**

- За да получите по-гъста и по-хомогенна пяна, необходимо е да се използва обезмаслено мляко или частично обезмаслено и с температура на хладилника (около 5°C).

3. Уверете се, дали смукателната тръбичка за млякото (D4), е поставена на предвиденото за нея място на дъното на капака на контейнера за мляко (фиг. 19);
4. Поставете отново капака върху контейнера с мляко;
5. Извадете диспенсъра за топла вода (фиг. 20);
6. Поставете като изтласкате до край контейнера с мляко в приставката (A2) (фиг. 21);
7. Подготовка на машината за приготвяне на кафе (виж пар. “как да приготвим еспресо”);
8. Поставете чаша за капучино или чаша за лате макиато под диспенсъра за кафе и нагласете диспенсъра за мляко (фиг. 22). Ако се използват високи чаши, използвайте отделиението за поставяне на чашите, както е показано на фиг. 23);
9. Променяйте регулатора на пяната в зависимост от желаното количество пяна и от вида на използваното мляко (фиг. 24);

**За да пригответе КАПУЧИНО:** натиснете бутона .

**За да пригответе ЛАТЕ МАКИАТО:** натиснете бутона





9. След като е пуснала млякото на пяна, машината приготвя автоматично кафето.

### **Забележка!**

- За да получите по-топло капучино, се препоръчва да натиснете бутон CLEAN, за да затоплите тръбите на системата за разбиване на млякото (виж следващия параграф).
- За приготвянето на капучино или лате макиато, уредът извършва 2 пускания: първо мляко, после кафето. Ако искате да прекъснете напитката, която се пуска в момента, натиснете бутона, който е бил натиснат преди това.
- Още щом приключи пускането на напитката, ако желаете да увеличите количеството на млякото или кафето в чашата, достатъчно е да държите натиснат (за няколко секунди) съответния бутон за напитката, която се приготвя в момента.
- Не оставяйте за дълго контейнера с млякото извън хладилника: колкото е по-висока температурата на млякото (5°C идеална), толкова повече се влошава качеството на пяната.

## Почистване на системата за разбиване на млякото с бутона CLEAN

След всяка употреба на функциите мляко, почиствайте, за да отстраните остатъците от мляко, като процедирайте по следния начин:

1. Оставете контейнера с мляко вътре в машината (не е необходимо да изпразвате контейнера с мляко);
2. Поставете чаша или друг съд под тръбичката за пускане на мляко на пяна;
3. Натиснете бутон “CLEAN” (фиг. 26) и го дръжте натиснат: индикаторите  и  мигат. Когато индикаторите спрат да мигат и уредът отново е готов за ползване, спрете да натискате бутон “CLEAN”: парата почиства вътрешните системи на устройството за разбиване на млякото.

## Програмирайте количеството кафе и мляко в чашата за капучино или мляко

Машината е програмирана фабрично да пуска стандартно количество. Ако желаете да промените това количество, процедирайте по следния начин:

1. Поставете чаша под чучурчетата на диспенсъра за кафе и под тръбичката за пускане на мляко;
2. Натиснете съответния бутон за приготвяне на напитка с мляко, която желаете да програмирате и го дръжте натиснат. След няколко секунди машината започва да пуска мляко;
3. Когато чашата се напълни с желаното количество мляко, спрете да натискате бутона: спира пускането на мляко.
4. Програмирайте след това количеството кафе в чашата, процедирайте, както направихте за количеството мляко;
5. Програмирането се потвърждава от индикаторите, които мигат за 3 секунди.


На този етап машината е препрограмизирана в съответствие с новите количества мляко и кафе.

## ПУСКАНЕ НА ТОПЛА ВОДА




### **Внимание! Опасност от изгаряния.**

Не оставяйте машината без наблюдение, когато се пуска топла вода. Диспенсърът се нагрява по време на пускането на топла вода или пара и следователно трябва да се хваща само за дръжката.

1. Проверете, дали диспенсърът за топла вода е поставен правилно (фиг. 6);
2. Поставете чаша под диспенсъра (възможно по-близо, за да избягвате струи);
3. Натиснете бутон  (B9): мига съответния индикатор и уредът започва да пуска топла вода;
4. Машината прекъсва автоматично пускането на напитката.



### **Забележка!**

- За да прекъснете ръчно пускането на топла вода, натиснете отново бутона .

## Промяна на количеството вода, пускана автоматично



Ако желаете да промените фабрично зададените количества, процедирайте, както следва:

1. Поставете под диспенсъра една чаша;
2. Дръжте натиснат бутон .
3. Когато топлата вода в чашата достигне желаното количество, спрете да натискате бутона. Програмирането е потвърдено от мигането на индикаторите за три секунди.

На този етап машината е препрограмизирана в съответствие с новото количество.

## Почистване на диспенсъра за топла вода след употреба

Почиствайте диспенсъра всеки път след употреба, за да избегнете наслагването на остатъци от мляко или да се запуши.

1. Поставете съда под струйника за капучино, натиснете бутона,  за да пуснете да изтече малко вода (фиг. 7); След това прекъснете подаването на топла вода, като натиснете отново бутона .
2. Изчакайте няколко минути струйникът за капучино да се охлади; след това извадете диспенсъра за топла вода;
3. Проверете, дали отворът на струйника за капучино не е запушен;
4. Измийте старателно елементите на диспенсъра с гъба и хладка вода;
5. Поставете отново диспенсъра.

## ПОЧИСТВАНЕ

### Почистване на машината

Следните части на машината трябва да се почистват периодично:

- вътрешната система на машината;
- ваничката за събиране на капки (A10)
- филтри за кафе (C2, C3 и C4);
- душа на бойлера (A5);
- резервоара за вода (A8);
- контейнера за мляко (D);
- диспенсъра за топла вода (C7), както е посочено в предишния параграф;
- приставка топла вода/пара (A2).



### **Внимание!**

- За почистването на машината не трябва да се използват, разтворители, абразивни почистващи препарати или алкохол.
- Никой от компонентите на уреда не може да се мие в миялна машина, с изключение на контейнера за мляко (D).

Не използвайте метални предмети, за да отстраните утайки или наслояване на кафе, защото могат да надраскат металните и пластмасови повърхности.

## Почистване на вътрешната система на машината

За периоди, през които машината не се употребява, над 3/4 дни се препоръчва горещо, преди отново да се използва, да я включите и да изплакнете вътрешните системи, както е посочено в точки 4 и 5 от параграф "Първо пускане на уреда".

## Почистване на ваничката за събиране на капки



### **Внимание!**

Ваничката за събиране на остатъчни капки има индикатор-плавък (червен на цвят) за нивото на водата, която се съдържа в нея. Преди този индикатор да започне да се подава от поставката за чашите е необходимо да се изпразни ваничката и да се почисти, в противен случай водата може да прелее над ръба и да повреди машината, поставката за чашите и околните зони.

1. Отстранете ваничката (фиг. 26);

- Отстранете решетката за поставяне на чашите, извършете водата (фиг. 27) и почистете с кърпа ваничката: след това сглобете отново ваничката за събиране на остатъчните капки;
- Поставете ваничката за капките на мястото ѝ.

### Почистване на филтрите за кафе

Почиствайте редовно филтрите за кафе като ги измивате под течаща вода. Проверявайте, дали отворчетата не са запушени, в противен случай ги почистете с помощта на игла (фиг. 28).

### Почистване на душа на бойлера

На всеки 200 приготвени кафета, извършвайте измиване на душа на бойлера, като пуснете през душа около 0,5l вода (натиснете съответния бутон за приготвяне на кафе без да използвате кафе).

### Почистване на резервоара за вода

- Почиствайте периодично (около един път месечно) и при всяка подмяна на филтъра за омекотяване (С10- ако е предвиден) резервоара с вода с влажна кърпа и с деликатен почистващ препарат;
- Отстранете филтъра (ако е предвиден) и го изплакнете с течаща вода;
- Поставете отново филтъра (ако е предвиден), напълнете резервоара с прясна вода и поставете резервоара в машината;
- (Само за моделите с филтър за омекотяване) Пуснете 100ml вода.

### Почистване на контейнера за мляко

Почиствайте контейнера за мляко след всяко приготвяне на мляко, както е описано по-долу:

- Извадете капака;
- Свалете тръбичката за пускане на мляко и смукателната тръба (фиг. 29);
- Свалете плъзгача като го издърпате навън (фиг. 30);
- Измийте старателно всички компоненти с топла вода и деликатен почистващ препарат. **Възможно е да миете всички компоненти в миялна машина, поставяйте ги обаче в горната кошница на миялната машина.** Обърнете специално внимание, да не остават вътре в отворите и каналчето, което се намира върху тънкия връх на плъзгача, да не остават остатъци от мляко;
- Проверете, дали смукателната тръбичка и тръбата за пускане на мляко не са запушени от мляко;
- Монтирайте отново плъзгача, тръбичката за млякото и смукателната тръбичка;
- Поставете отново капака върху контейнера с мляко.







### Почистване на приставката топла вода/пара

Почиствайте приставката след всяко приготвяне на мляко с гъба, като отстраните остатъците от мляко, наслоени върху уплътненията (фиг. 31).

### ОТСТРАНЯВАНЕ НА ВАРОВИК

Отстранете варовика от машината, когато на контролния панел мига индикаторната лампа .

#### **Внимание!**

- Преди употреба, прочетете инструкциите и етикета на продукта за отстраняване на варовик, съдържащи се върху опаковката на самия препарат за варовик.
  - Препоръчва се употребата единствено на препарат за отстраняване на варовик De'Longhi. Използването на неподходящи препарати за отстраняване на варовик, както и нередовното почистване на варовика, може да доведе до появата на дефекти, които не се покриват от гаранцията на производителя.
- Изпразнете изцяло резервоара с вода и отстранете филтъра за омекотяване (ако има такъв). Напълнете резервоара с разтвора против варовик, който се получава като се разтвори във вода препаратата, в съответствие с указанията на опаковката;
  - Включете диспенсъра за топла вода (фиг. 6);
  - Поставете съд под душа на бойлера и под диспенсъра за топла вода (фиг. 32) и се уверете, че ваничката за събиране на капки е празна и поставена правилно;
  - Натиснете едновременно бутоните  и : светва индикатор  (ако диспенсърът за топла вода не е поставен, индикаторът мига);
  - Натиснете бутона . Отстраняването на варовика се сигнализира от индикаторите, които се редуват последователно. Програмата за отстраняване на варовика извършва автоматично серия от пускания от душа на бойлера и от диспенсъра за топла вода и интервали за отстраняване на остатъци от варовик вътре в машината за кафе;
  - Щом веднъж свърши разтвора за отстраняване на варовик, светва индикатора,  за да покаже, че е необходимо да се направят две изплаквания;
  - За да отстраните остатъците от разтвора, извадете резервоара за вода, изпразнете го, изплакнете го под течаща вода, напълнете го до ниво MAX с прясна вода, поставете отново филтъра (ако преди това е изваден) и поставете в машината резервоара за вода;
  - Натиснете бутон : започва изплакването и мигат последователно всички светодиоди;
  - Когато резервоарът се изпразни, е необходимо да се пристъпи към второто изплакване: изпразнете съдовете



и ги поставете под душа на бойлера и диспенсъра за топла вода;

10. Натиснете бутон  : започва изплакването и мигат последователно всички светодиоди;
- 11 Изплакването приключва, когато резервоарът се изпразни: изплакнете, напълнете резервоара и го поставете в машината;
10. Индикаторът  светва: натиснете съответния бутон: пускането на течността започва и прекъсва автоматично.

Уредът сега е готов за употреба.

### **Забележка!**

- Ако цикълът по отстраняване на варовика не приключи правилно (напр. прекъсване в електрозахранването), се препоръчва цикъла да се повтори;
- Ремонтни дейности по машината за кафе, свързани с проблеми от варовик, няма да се покриват от гаранцията, ако почистването, описано по-горе, не е извършвано редовно.

## ТЕХНИЧЕСКИ ДАННИ

Напрежение:	220-240V-50/60Hz
Работна мощност:	1450W
Размери LxHxP :	305x275x320 mm
Термоблок:	Неръждаема стомана/Алуминий
Налягане:	15 bar
Капацитет на резервоара за вода	1 L
Дължина на захранващия кабел:	1200 mm
Тегло:	7 kg



Уредът отговаря на следните директиви ЕС:

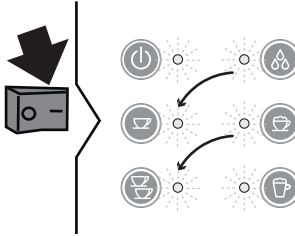






- Директива Stand-by 1275/2008.
- Материалите и предметите, предназначени за използване с хранителни продукти, отговарят на предписанията на регламент 1935/2004 на ЕС.

## УНИЩОЖАВАНЕ



Уредът не трябва да се унищожава заедно с битовите отпадъци, а трябва да се предаде в оторизиран център за диференцирано събиране на отпадъци.

## ЗНАЧЕНИЕ НА ИНДИКАТОРИТЕ

ИНДИКАТОРИ	ОПЕРАЦИИ	ЗНАЧЕНИЕ НА ИНДИКАТОРИТЕ
	<p>Включване на главния прекъсвач ON/ OFF, поставен на обратната страна на уреда.</p>	<p>Уредът извършва автодиагностика, която се сигнализира от последователното мигане на индикаторите.</p>
	<p>Уредът е включен: никакъв аксесоар не е свързан към приставка A2.</p>	<p>Уредът се нагрява, за направи кафе: когато индикаторите за пускане на 1 или 2 чаши престанат да мигат, уредът е достигнал идеалната температура за пускане на кафе.</p>
	<p>Уредът е включен: диспенсърът за топла вода D7 е свързан с приставка A2.</p>	<p>Уредът се нагрява, за да направи кафе или за пускане на топла вода: когато индикаторите за пускане на 1 или 2 чаши кафе и индикаторът за пускане на топла вода спрат да мигат, уредът е достигнал идеалната температура за пускане на кафе или топла вода.</p>
	<p>Уредът е включен: контейнерът за мляко (D) е свързан с приставка A2.</p>	<p>Уредът се нагрява, за да направи кафе, капучино или лате макиато: когато индикаторите за пускане на 1 или 2 чаши кафе, индикаторът за капучино и индикаторът за лате макиато спрат да мигат, уредът е достигнал идеалната температура за пускане на кафе, капучино или лате макиато.</p>
	<p>Уредът не е използван за няколко минути или е натиснат бутон ON/ STAND-BY.</p>	<p>Уредът е в режим STAND-BY: за да го пуснете отново, натиснете бутон . Интервалът от време преди задействането на режим stand-by може да се регулира: виж пар. "Регулиране на интервала от време Stand-by".</p>
	<p>Резервоарът е празен или уредът не успява да пусне течност.</p>	<p>виж пар.. "Разрешаване на проблеми" (стр. 253).</p>

## РАЗРЕШАВАНЕ НА ПРОБЛЕМИ

По-долу са посочени някои възможни проблеми при работа.

Когато проблемът не може да бъде разрешен по описания начин, трябва да се обърнете към техническия сервиз.

ПРОБЛЕМ	ВЕРОЯТНА ПРИЧИНА	РЕШЕНИЕ
Машината не се включва	Захранващия кабел не е поставен правилно	Проверете, дали конекторът на захранващия кабел е поставен докрай в специалното му място на задната страна на уреда; следователно проверете, дали щепсела е свързан правилно към контакта
Не излиза повече кафе еспreso	Няма вода в резервоара	Напълнете резервоара с вода
	Отворите за излизане на кафето на поставката за филтъра са запушени	Почистете отворите на чучурчетата на поставката за филтъра
	Душът на бойлера за еспreso машината е запушен	Извършете почистването, както е посочено в параграф "Почистване на душа на бойлера"
	Варовик във хидравличната система	Извършете отстраняването на варовика, както е описано в специалния параграф в раздел Кафе Еспreso
	Резервоарът е поставен неправилно и клапанът на дъното не е отворен	Натиснете леко резервоара, така че да се отвори клапана на дъното
Кафето еспreso изкапва от ръбовете на поставката за филтъра, вместо от отворите	Поставката за филтъра е поставена неправилно или е замърсена	Поставете поставката за филтъра правилно и я завъртете докрай със сила
	Уплътнението на бойлера за еспreso машината е изгубило еластичност или е замърсено	Подменете уплътнението на бойлера за еспreso машината в технически сервиз
	Отворите на чучурчетата на поставката за филтъра са запушени	Почистете отворите на чучурчетата.
Поставката за филтъра не може да бъде поставена в уреда	Във филтъра е поставено прекалено количество кафе	Използвайте предоставената мерителна доза и се уверете, че използвате правилния филтър за типа кафе, което желаете да пригответе.
Силен шум от помпата	Резервоарът за водата е празен	Напълнете резервоара
	Резервоарът е поставен неправилно и клапанът на неговото дъно не е отворен	Натиснете леко резервоара, така че да се отвори клапана на неговото дъно

Каймакът на кафето е прекалено светъл (изтича бързо през чучура)	Мляното кафе не е пресовано достатъчно	Увеличете пресоването на мляното кафе
	Количеството на мляното кафе е малко	Увеличете количеството на мляното кафе
	Кафето е смляно на едро	Да се използва само мляно кафе за машини за кафе еспресо
	Типа мляно кафе не е подходящ за машината	Да се смени типа на мляното кафе
След пускането на кафе, филтърът остава залепен за душа на бойлера		Поставете поставката за филтъра, а след това я отстранете.
След пускането на кафе, филтърът остава залепен за душа на бойлера	Капакът на контейнера за мляко (D1) е замърсен	Почистете капака на млякото, както е описано в пар. "Почистване на контейнера за мляко".
Млякото образува големи мехури или излиза на струи от тръбата за млякото (D3) или е с малко пяна	Млякото не е достатъчно студено или не е частично обезмаслено.	Използвайте напълно или частично обезмаслено мляко с температура на хладилника (около 5°C). Ако резултатът не е все още желан, сменете марката мляко.
	Регулаторът за пяната върху капака на системата за разбиване на мляко не е настроен правилно.	Регулирайте в съответствие с указанията в пар. "Приготвяне на напитки с мляко" ..
	Капакът на контейнера с мляко е замърсен	Почистете капака, както е описано в пар. "Почистване на контейнера за мляко" (стр. 250).
	Приставката топла вода/пара (A2) е замърсена	Почистете приставката, както е описано в параграф "Почистване на приставката топла вода/пара".